

Gemeindeblatt

Gottenheim

Amtsblatt der Gemeinde Gottenheim

45. Jahrgang

Freitag, 16. Oktober 2015

Ausgabe 42

www.gottenheim.de

Weinbaugemeinde am Tuniberg seit 1086 n. Chr.



Ein neues Konzept für den Tunibergspielplatz

Ideenfindung für ein Spielplatzkonzept

Der Tunibergspielplatz wird neu konzipiert: Bürgerinnen und Bürger können sich beteiligen

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 20. Juli dieses Jahres beschlossen, den nicht mehr zeitgemäßen Tunibergspielplatz neu zu konzipieren und zu gestalten. Unterstützung holt sich die Gemeindeverwaltung vom Verein „Bagage – Pädagogische Ideenwerkstatt“ aus Freiburg. Der Verein bietet neben seinen bildenden und beratenden Dienstleistungen auch die Ideenentwicklung und Neukonzeption bei der Gestaltung von Außenspielflächen an und kann auf einige erfolgreich umgesetzte Projekte in diesem Bereich verweisen.

Der Spielplatz an der Tunibergstraße hat viel Potenzial – der Platz ist weitläufig und landschaftlich wunderschön gelegen. Der Bereich, so meine Vorstellung, könnte für alle Generationen zu einem Ausflugsziel mit verschiedenen Ruhezeiten und Spielmöglichkeiten werden. Welche Ideen und Wünsche haben Sie? Wir interessieren uns dafür, denn die Neugestaltung des Tunibergspielplatzes soll nach dem Wunsch der Gemeindeverwaltung und von „Bagage“ gemeinsam mit den Anwohnern, pädagogisch Aktiven in der Gemeinde sowie möglichst vielen interessierten Gottenheimern verwirklicht werden.

Alle Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen, ihre Ideen und Vorstellungen für den neuen Spielplatz an der Tunibergstraße einzubringen. Ein erstes informatives Treffen findet am **Diens- tag, 20. Oktober, um 17 Uhr auf dem Tunibergspielplatz statt**. Gemeinsam mit Thomas Stadelmann von Bagage wollen wir dabei den Zustand des Spielplatzes analysieren und erste Ideen für eine Neugestaltung sammeln. Kommen Sie vorbei und bringen Sie ihre Vorstellungen ein. Wir freuen uns auf ihre Anregungen.

Christian Riesterer
Bürgermeister

Heimat- und Trachtengruppe Gottenheim

Heimatchnachmittag

- mit Tanz, Gesang,
Kaffee und Kuchen -

Sonntag, 18. Oktober, 14.30 Uhr
in der Halle des Schulhauses Gottenheim
Eintritt FREI



140 Jahre MGV „Liederkranz“ Gottenheim e.V.

Am Samstag, den 24. Oktober 2015 feiert der Männergesangsverein „Liederkranz“ Gottenheim e.V. mit einem kleinen Konzert, in der Turnhalle der Grundschule Gottenheim, sein 140 jähriges Vereinsjubiläum.

Am 2. Mai 1875 trafen sich 19 Gottenheimer Bürger, laut Vereinsstatuten vom 02. Mai 1875 und gründeten den Verein, der den Namen Männergesangsverein 'Liederkranz' Gottenheim trägt. An dieser Stelle darf ich die Gelegenheit wahrnehmen den Gründungsmitgliedern und all denen, die über Generationen und Jahrzehnte hinweg den Verein führten, sowie aktiv, kreativ, ideell und finanziell den MGV 'Liederkranz' Gottenheim unterstützt haben, meine Wertschätzung und Anerkennung mit großem Dank auszusprechen.

Gerade in unserer hektischen und schnelllebigen Zeit ist es wichtig, die ideellen, kulturellen und gesellschaftlichen Aktivitäten zu schätzen und sie zu erleben.

In der Hoffnung, dass auch in Zukunft der MGV 'Liederkranz', durch gemeinsamen Gesang und verbindende Kraft zu einem friedlichen Miteinander, auch weit über die Gemeindegrenzen hinaus, beitragen kann.

Diesen Anlass werden wir auch nutzen um einige Sänger für ihre Treue und großen Verdienste für den MGV zu ehren. Gewürdigt wird ihre ehrenamtlich, unermüdliche Tätigkeit im Verein für 25, 40, 50, 60 und gar 65 Jahre.

Das Konzert beginnt am 24.10.2015 um 19:30 Uhr in der Turnhalle der Schule.

Einlass: 19:00 Uhr

Wir begrüßen folgende Mitwirkende:

Akkordeonspielring Umkirch / Gottenheim

Leitung: Petra Krumm

Kath. Kirchenchor St. Stephan Gottenheim

Leitung: Eric Maier

MGV Neuershausen

Leitung: Maki Kobayashi
MGV „Liederkranz“ Gottenheim

Leitung: Cécile Couron

Unterhaltung und Tanz mit „Benne“

Herzlich einladen und begrüßen möchten wir die Bürgerinnen und Mitbürger von Gottenheim.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen, um mit Ihnen unseren 140. Geburtstag feiern zu können.

Mit einem kleinen harmonischen Konzert möchten wir gemeinsam mit Ihnen ein paar schöne Stunden erleben.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt

Dem Männergesangsverein „Liederkranz“ Gottenheim e.V. wünsche ich weiterhin alles Gute,

Harmonie und viel Freude am Gesang.

Walter Hess

1. Vorstand



Flüchtlingshelferkreis Gottenheim verfügt über „Struktur und Professionalität“

Hilfsbereitschaft in Gottenheim ist groß

Erfreulich groß war das Interesse der Gottenheimer an der letzten Sitzung des Flüchtlingshelferkreises am 29. September. Bürgermeister Christian Riesterer konnte an diesem Dienstagabend über 30 Bürgerinnen und Bürger im Sitzungssaal des Rathauses begrüßen. Den Verlauf des Abends moderierte Klaus Röder professionell und übersichtlich.

Bürgermeister Riesterer erläuterte zunächst den Sachstand zur Flüchtlingsthematik und die Auswirkungen auf die Gemeinde Gottenheim. Hauptamtsleiter Ralph Klank sprach die knappe Wohnraumsituation der Flüchtlinge im Dorf an und war dafür, freien Wohnraum der Gemeinde zur Unterbringung von Flüchtlingen zur Verfügung zu stellen. Klaus Röder stellte dann die in den Workshops erarbeiteten Ergebnisse des Helferkreises vor. Dabei kristallisierten sich die folgenden Themenbereiche heraus: Wohnen und Leben der Flüchtlinge, der Spracherwerb – Deutsch für Asylanten, die Integration der Flüchtlinge in der Gemeinde, der Aufbau von Wissen, Arbeiten und Bildung für Flüchtlinge sowie die interne und externe Kommunikation. Klaus Röder verwies dabei auf die große Bedeutung eines schnellen Spracherwerbs. Barbara Pernet, die in diesem Bereich bereits vorgearbeitet hat, stellte Sprachkurse vor, die im Oktober im Rahmen der Volkshochschule Bötzingen beginnen.

Als besonders wichtig zeigte sich auch die Einrichtung von Patenschaften, im Rahmen derer Paten aus dem Helferkreis den Flüchtlingen in Einzelsituationen helfen können. Hier überzeugte bereits Stephanie Herzig, die äußerst engagiert zwei Flüchtlinge betreut etwa beim Gang zu Behörden, bei Arztbesuchen, bei der Orientierung im Ort und in der Umgebung. Die anschließende Diskussion zeigte an konkreten Beispielen, wie wichtig die Hilfe

vor Ort für die Flüchtlinge sein kann. Angesprochen wurde hier auch die Möglichkeit in der Gemeinde einen Hotspot für die Flüchtlinge einzurichten. Damit hätten sie auch die Möglichkeit, im Internet zu recherchieren wenn es zum Beispiel um ihre Bewerbungen geht.

Aus allen sechs Arbeitsbereichen der Agenda wurden im Rahmen der Sitzung Kontaktpersonen benannt, die im Helferkreis ein Kernteam bilden. Sie werden künftig in regelmäßigen Sitzungen die Kommunikationsebene des Helferkreises voranbringen.

Bürgermeister Riesterer dankte danach allen Mitgliedern des Helferkreises für die bisher geleistete Arbeit: „Sie haben dem Kreis bereits jetzt eine feste Struktur gegeben, verbunden mit einem hohen Maß an Professionalität.“ Rainer Hock





AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Öffentliche Gemeinderatssitzung

Am Donnerstag, **22.10.2015 um 19.00 Uhr** findet im Sitzungssaal des Rathauses eine **öffentliche Gemeinderatssitzung** statt.

Tagesordnung öffentlicher Teil:

- TOP 1** Anliegen und Anfragen aus der Bürgerschaft.
- TOP 2** Beratung und Beschlussfassung über das Betriebsergebnis 2014 und über den Forstbetriebsplan 2016 (Nutzungs- und Hiebsplan) für den Gemeindewald.
- TOP 3** Feststellung der Jahresrechnung 2014.
- TOP 4** Feststellung des Jahresabschlusses für den Eigenbetrieb Abwasserbeseitigung für das Rechnungsjahr 2014.
- TOP 5** Feststellung des Jahresabschlusses für den Eigenbetrieb Wasserversorgung für das Rechnungsjahr 2014.
- TOP 6** Zwischenbericht zum Haushalt 2015.
- TOP 7** Beratung und Beschlussfassung über die Vorgaben für die Arbeiten zur Herstellung eines neuen Tores für das beim Rathaus vorhandene Scheunengebäude.

TOP 8 Beratung und Beschlussfassung über den Abschluss einer Vereinbarung mit der Gemeinde Ihringen zur Bereitstellung eines kommunalen Inklusionsvermittlers / einer kommunalen Inklusionsvermittlerin für Gottenheim.

TOP 9 Bauangelegenheiten
9.1 Bauantrag im Geltungsbereich eines Bebauungsplans zur Kenntnis.

9.1.1 Bauantrag zum Neubau eines Wohnhauses mit Keller und Garage in der Straße „Im Steinacker 24“.
9.1.2 Bauantrag (Nachtrag) zu einem Abriss von Gebäudeteilen verbunden mit einem Um- und Erweiterungsbau eines in der Hauptstr. 57 vorhandenen Gebäudes.

9.2 Bauantrag im Geltungsbereich eines Bebauungsplans.

9.2.1 Bauantrag zum Aufbau von Dachgauben und zum Umbau des Treppenhauses bei einem „Im Bückle 4“ vorhandenen Gebäude.

TOP 10 Verschiedenes und Informationen der Verwaltung.

TOP 11 Anträge und Anfragen aus dem Gemeinderat.

TOP 12 Anliegen und Anfragen aus der Bürgerschaft.

Die Bürgerinnen und Bürger sind hierzu herzlich eingeladen.
Christian Riesterer
Bürgermeister

Aktuelles aus dem Gemeinderat vom 24.09.2015

Anliegen und Anfragen aus der Bürgerschaft.

Von den Anwohnern wurde durch einen Vertreter eine Stellungnahme zu dem im Zusammenhang mit dem Projekt „Neue Soziale Ortsmitte“ geplanten Bürger- / Familienzentrum vorgebracht. Dazu wird auf die diesbezügliche, separate Berichtserstattung im Amtsblatt und der Presse verwiesen.

Wiederherstellung des Rasenspielfeldes des Sportvereins im Rahmen der Mängelbeseitigung:

2.1 Information über die Vergabe von verschiedenen Arbeiten im Zuge der Sanierung des Rasenspielfeldes im Rahmen einer Eilentscheidung.

2.2 Sachstandsbericht bezüglich der Sanierung des Rasenspielfeldes.

2.3 Beratung und Beschlussfassung über die Vergabe eines Auftrages zur Reinigung der Tartanbahn.

Auf die diesbezügliche, separate Berichtserstattung im Amtsblatt wird verwiesen.

„Neue Soziale Ortsmitte“:

Vorstellung des aktuellen Planungsstandes zum vorgesehenen Neubau eines Bürger-/Familienzentrums und Beratung und Beschlussfassung über das weitere Vorgehen.

Auf die diesbezügliche, separate Berichtserstattung im Amtsblatt wird verwiesen.

Beratung und Beschlussfassung über die Abgabe einer Stellungnahme zu der durch die Gemeinde Merdingen geplanten Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungsplans

„Lebensmittelmarkt Alter Graben“ mit Vorhaben- und Erschließungsplan sowie den zugehörigen örtlichen Bauvorschriften im Rahmen der Beteiligung nach § 4 Abs. 2 Baugesetzbuch.

Die Gemeinde Merdingen plant am Ortsausgang in Richtung Ihringen die Ansiedlung eines Lebensmittelmarkts (Vollsortimenter) mit 1.100 qm Verkaufsfläche zusätzlich eines Backshops. Dazu ist die Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungsplans vorgesehen zu dem unserer Gemeinde im Rahmen eines Beteiligungsverfahrens nach § 4 Abs. 2 Baugesetzbuch die Möglichkeit zur Abgabe einer Stellungnahme gegeben wurde.

Im Gemeinderat wurde die in Merdingen für den Lebensmittelmarkt vorgesehene Verkaufsfläche von 1.100 qm zusätzlich der Fläche für einen Backshop kritisch gesehen, da Gottenheim bei einer mit Merdingen vergleichbaren Größe und Struktur nur ein Markt mit 800 qm Verkaufsfläche zugestanden wurde. Die geplante Verkaufsfläche ermöglicht Merdingen die Ansiedlung eines „Vollsortimenters“. Diese Option sollte Gottenheim in Zukunft ebenfalls zugestanden und gegenüber dem Regierungspräsidium so kommuniziert werden. Vom Gemeinderat wurde dennoch beschlossen dem Bebauungsplan der Gemeinde Merdingen zuzustimmen und keine Einwendungen zu erheben.

Beratung und Beschlussfassung über die Vergabe eines Straßennamens für den beim Bahnhof vorhandenen Weg.

Der Bebauungsplan „Ortsbebauungsplan Unterdorf“ sieht für die Grundstücke Flst. Nrn. 7 bis 13 eine Bebauung der hinterliegenden, nördlichen Grundstücksteile

vor. Diese Bebauung wurde verschiedentlich auch schon realisiert. Bisher wurde so vorgegangen, dass die hintere Bebauung ebenfalls der Hauptstraße zugeordnet wurde und Hausnummern mit dem Zusatz „A“ vergeben wurden. Aufgrund einer aktuellen freistehenden Bebauung auf einem Hinterliegergrundstück, den im Bebauungsplan vorgesehenen weiteren Baufenstern für freistehende Häuser und der Erschließung der Hinterliegergrundstücke durch den entlang der Bahnlinie vorhandenen Weg war zur Adressvergabe die Festlegung eines Straßennamens für diesen Weg erforderlich. Vom Gemeinderat wurde der Straßenbezeichnung „Hinterfalterweg“ für den entlang der Bahnlinie verlaufenden Weg zugestimmt.

Verschiedenes und Informationen der Verwaltung.

Bürgermeister Riesterer informierte über Folgendes:

- Über die Flüchtlingssituation in Gottenheim. Danach wurden in Gottenheim in letzter Zeit zehn aus aller Welt stammende Personen aufgenommen und in Gebäuden in der Waltershofer Straße und in der Bötzingener Straße untergebracht. In der Bahnhofstraße (Feuerwehrhaus) wurden zudem die Voraussetzungen zur Unterbringung von zehn bis zwölf Personen geschaffen. Die Anwohner wurden informiert. An dieser Stelle spricht Bürgermeister Riesterer dem Helferkreis „Flüchtlinge“ seinen Dank für die geleistete Arbeit aus. Aufgrund der Situation in den Erstaufnahmestellen appelliert er zudem weiteren Wohnraum für die Unterbringung von Flüchtlingen zur Verfügung zu stellen.



Von Gemeinderat Barleon wurde in diesem Zusammenhang kurz der Helferkreis „Flüchtlinge“ und seine Tätigkeit vorgestellt sowie unter Hinweis auf die am 29.09.2015 stattfindende Sitzung des Helferkreises die Möglichkeit zur Beteiligung im Helferkreis angesprochen.

- Über den zur Behebung der zwischen den Reitern und den übrigen Verkehrsteilnehmern im „Ried“ immer wieder gegebenen Konflikte ausgewiesenen, abseits der Straße in Richtung Rebbberg verlaufenden Reitweg und über die getroffene Vereinbarung, dass die Reiter künftig zur Identifizierung eine Plakette mit sich führen. Der genaue Verlauf des Wegs und die Gründe für den gewählten Verlauf wurden vom Verwaltungsmitarbeiter, Herr Schupp, erläutert. Bürgermeister Riesterer erklärte zudem, dass im Rebbberg keine Reitwege ausgewiesen werden. Im Gemeinderat wurde daraufhin noch die Verunreinigung der im Rebbberg von den Reitern hauptsächlich benutzten Reitwege diskutiert.

- Über die geplante Wiederaufnahme des Planfeststellungsverfahrens für die B 31 West, 2. Abschnitt und die zu erwartende Information des Regierungspräsidiums über den weiteren Fortgang.

- Anhand eines Plans über die mittlerweile mögliche Realisierung des Radwegs in Richtung March. Dabei bedankte er sich bei den Grundstückseigentümern für ihre Kooperation.

- Über das am 3. und 4. Oktober 2015 stattfindende Fest der Feuerwehr mit bayrischem Abend, bei dem auch das neue Feuerwehrfahrzeug eingeweiht wird.

Abschließend stellte Bürgermeister Riesterer die neue Auszubildende, Frau Marie Hunn, vor.

Anträge und Anfragen aus dem Gemeinderat. Aus der Mitte des Gemeinderats wurde Folgendes angesprochen:

- Die Notwendigkeit zum geplanten Neubau des Bürger/Familienzentrums eine Simulation zu erstellen, da dieser Aspekt für die Anwohner sehr wichtig ist.

- Es wurde angeregt, dass bei einer eventuell zunächst auf den Bau des Kindergartens beschränkten Realisierung des Bürger-/Familienzentrums klar definiert wird, wo die weiteren Gebäudeteile bei einem Weiterbau enden. Bürgermeister Riesterer erklärte in diesem Zusammenhang, dass

man einen Plan unter Einzeichnung aller Leitungen wie z.B. Entwässerung, Wasser usw. erstellen wird, in den das Bürger-/Familienzentrum auch aus Gründen der Kostenersparnis so einzupassen ist, dass die Verlegung von Leitungen vermieden wird. Dabei ist auch die Erstellung von 3-D-Modellen zur Optimierung der Lage des Gebäudes wichtig.

Anliegen und Anfragen aus der Bürgerschaft.

Es wurde Folgendes angesprochen:

- Die beim Bahnhof nicht ausreichend vorhandenen Abstellplätze für Fahrräder.

Bürgermeister Riesterer erklärte dazu, dass offensichtlich viele Fahrräder abgestellt sind, die nicht mehr abgeholt werden, was viele Abstellplätze blockiert. Hier sollen Aufkleber mit einer Beseitigungsaufforderung angebracht werden. Im Falle einer Nichtbeachtung der Aufforderung sollen die Fahrräder dann entsorgt werden. Zudem besteht laut Bürgermeister Riesterer die Möglichkeit die Schaffung weiterer Stellplätze im Zusammenhang mit dem vorgesehenen Ausbau der Bahnlinie Freiburg-Breisach mit zu planen. Der Verwaltungsmitarbeiter, Herr Schupp, stellte zu einer entsprechenden Anregung fest, dass nicht ohne weiteres neue Abstellvorrichtungen installiert werden können, da es sich um Bahngelände handelt.

- Der neben dem Bahnhofsgelände vorhandene, marode Schuppen. Dazu führte Herr Schupp aus, dass dieser nach Rücksprache mit dem Landratsamt von den Grundstückseigentümern derzeit erneuert wird.

Kabelverlegung Im Ried

Aufgrund von Kabelverlegungen in der Straße Im Ried wird es in der Woche vom 19.10.2015 bis 23.10.2015 sowie am Dienstag, 27.10.2015 zu Verkehrsbehinderungen kommen. Am Montag, 26.10.2015 kommt es durch den Einsatz eines Kabelpfluges zur Vollsperrung der Straße Im Ried.

Wir bitten die Anwohner um Beachtung und Nachsicht.

Bürgermeisteramt

Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald/FB Landwirtschaft und BLHV Müllheim

4-stündige Sachkunde-Fortbildungsveranstaltung

Aufgrund gesetzlicher Änderungen muss

1.) ab dem 26. November 2015 jeder, der Pflanzenschutzmittel anwendet (außer im Haus- und Kleingarten), Pflanzenschutzmittel verkauft (auch über das Internet), Nicht-Sachkundige im Rahmen eines Ausbildungsverhältnisses oder einer einfachen Hilfstätigkeit anleitet oder beaufsichtigt oder über den Pflanzenschutz berät den bundeseinheitlichen Sachkundenachweis in Form einer Scheckkarte besitzen.

2.) jeder Sachkundige im Pflanzenschutz sich fort- oder weiterbilden
Im Zeitraum von 3 Jahren müssen mindestens eine amtlich anerkannte 4-stündige oder 2 x 2-stündige Fort- oder Weiterbildungsmaßnahme besucht werden.

Wer bereits am 14.12.2012 sachkundig war, für den endet der erste 3-Jahreszeitraum am 31.12.2015.

Das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald/Fachbereich Landwirtschaft bietet gemeinsam mit dem BLHV (Geschäftsstelle Müllheim) eine 4-stündige anerkannte Fortbildungsveranstaltung am Freitag, 13.11.2015, Beginn 12:30 Uhr, Ende ca. 17:30 Uhr im Stadthaus, Marktplatz 2 in Neuenburg an.

Unkostenbeitrag: 10 € (ein belegtes Brötchen ist im Preis inbegriffen)

Anmeldung ist erforderlich. Bitte melden Sie sich telefonisch (0761/2187-9580) oder per E-Mail (landwirtschaft@lkbh.de) bis spätestens 11.11.2015 mit folgenden Angaben an: vollständige Adresse, Geburtsdatum, Geburtsort, Telefon (E-Mail)

DAS RATHAUS INFORMIERT

Schienenersatzverkehr am 23.–25.10.2015 und am 30.10.–1.11.2015 auf der Linie 101 zwischen Endingen, Eichstetten und Gottenheim

Auf der Strecke zwischen Endingen und Gottenheim (Zuglinie 101) kommt es an den Wochenenden 23. bis 25. Oktober 2015 und 30. Oktober bis 1. November

2015 in beiden Richtungen zu Einschränkungen. So werden alle Züge zwischen Endingen und Eichstetten in beiden Richtungen durch Busse ersetzt – und zwar an den beiden Freitagen ab 21.20 Uhr sowie ganztags an den beiden Sams- und Sonntagen.

Außerdem wird an den Freitagen, Samstagen und Sonntagen der letzte Zug von Gottenheim nach Endingen (normalerweise

Abfahrt in Gottenheim: 23.54 Uhr) durch einen Bus ersetzt. Des Weiteren wird an den beiden Samstagen der erste Zug von Endingen nach Gottenheim (normalerweise Abfahrt in Endingen: 5.10 Uhr) durch einen Bus ersetzt. An den beiden Sonntagen wird zudem der erste Zug von Endingen nach Gottenheim (normalerweise Abfahrt in Endingen: 6.56 Uhr) durch einen Bus ersetzt.



Wichtig: Fast alle Schienenersatzverkehr-Busse fahren früher ab als die regulären Züge. Die Haltestellen Bahlingen Bahnhof, Bahlingen Riedlen und Bötzingen Mühle werden von den Bussen nicht angefahren. Die Busse halten an den Haltestellen Bahlingen Friedensplatz/Hauptstraße, Bahlingen Teningerstraße und Bötzingen Sonne. Die Fahrradbeförderung in den Ersatzbussen ist leider nicht möglich. Die Züge der Linie 102 zwischen Riegel und Malterdingen sowie zwischen Endingen und Breisach verkehren planmäßig. Die Fahrgäste werden gebeten, die Aushänge und geänderten Fahrpläne zu beachten, die auch im Internet auf der Website www.sweg.de stehen.

Frau Hedwig Meier feierte am 12. Oktober 2015 ihren 85. Geburtstag



Frau Meier freute sich über den Besuch von Bürgermeister Christian Riesterer und über die Glückwünsche und das Präsent Gemeinde.

Der Sendebeitrag kann in der Mediathek des SWR oder auf unserer Homepage unter www.gottenheim.de „Bürgerinformation: B31-Sodabrücke Gottenheim“ angeschaut werden. Ihre Gemeindeverwaltung

Folgende Geschwindigkeitsmessung wurde vom Landkreis durchgeführt:

Datum:	18.09.2015
Zul. Höchstgeschwindigkeit:	30
Messpunkt:	Hauptstraße
Einsatzzeit:	5.55–11.20 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	1525
Beanstandungen:	113
Höchstgeschwindigkeit:	56

Fundsachen / Warenbörse

gefunden:

- **Fahrrad dunkelrot Damenfahrrad Marke Focus**
- **rosa Kindermütze**

Fundsachen können auf dem Rathaus abgeholt werden

Papiersammlung

Die Narrenzunft Gottenheim sammelt am

Samstag, 24. Oktober 2015

Altpapier ein.

Bitte unterstützen Sie die Sammlung, indem Sie das Altpapier gebündelt bereitstellen.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Bürgermeisteramt

Beitrag im SWR-Fernsehen zur B-31 West

Das SWR-Fernsehen hat am vergangenen Mittwoch einen Beitrag zur B-31 West für die Sendung „Zur Sache Baden-Württemberg“ mit dem Moderator Clemens Bratzer gedreht. Ausgestrahlt wurde die Sendung am Donnerstag, 08.10.2015 um 20:15 Uhr im SWR-Fernsehen.

DIE KIRCHEN INFORMIEREN

Katholische Kirche

Pfarrbüro Kirchstraße 10, 79288 Gottenheim
Tel. 07665 94768-10 – Fax 07665 94768-19 – E-Mail: pfarrbuero.gottenheim@se-go.de
Homepage: www.kath-MarGot.de
Bürozeiten: Do., 09:00-12:00 Uhr, Fr., 15:00-18:00 Uhr (nicht am Fr., 16.10.)

Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit

March-Gottenheim:

Samstag, 17.10.2015

10:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Kinderbibeltag der Seelsorgeeinheit March-Gottenheim rund um die Kirche
13:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Trauung Sandra Ebi und Daniel Ebi (Pfr. Thomas Schwarz)
14:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** evang. Trauung von Elke Gebhardt und Daniel Healey
18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier (KI)
18:30 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Wort-Gottes-Feier

Sonntag, 18.10.2015

09:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (Ha)
Wir beten für Agnes und Ferdinand Biggel und verstorbenen Angehörige

10:00 Uhr **Hugstetten, Gallussaal Pfarrzentrum:** Kinderkirche (Wo)

10:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Festgottesdienst zum Gallus-Patrozinium, musikal. mitgest. vom Musikverein Hugstetten - Kollekte für die St. Gallus-Kirche - (Anschl. Frühschoppen und Mittagessen in der Festhalle Hugstetten) (KI)

10:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier zu Kirchweih, anschl. Hock im Pfarrzentrum (St)

11:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Taufe von Lukas David Klaus Danner (Kö)

11:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Taufe Mathilda Fabienne Göpfert, Selina Marie Hamer und Jana Anna Luise Kuhm (Hi)

17:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Orgelkonzert mit Eric Maier und Team

18:30 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Eucharistiefeier (St)

19:00 Uhr **Bötzingen, Haus Inigo:** Zeit zum Verweilen

Mittwoch, 21.10.2015

08:30 Uhr **Gottenheim, Gemeindehaus:** Rosenkranz

09:00 Uhr **Gottenheim, Gemeindehaus:** Eucharistiefeier (Hi)

Samstag, 24.10.2015

15:00 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Taufe von Leonardo Paulke und Malte Jan Widi (St)

18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Wort-Gottes-Feier

18:30 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Eucharistiefeier am Sonntagvorabend (St)

Sonntag, 25.10.2015

09:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (KI)

09:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Eucharistiefeier (Hi)

10:30 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Eucharistiefeier (Ha)

10:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier, anschl. Verkauf von "Eine-Welt-Waren" (KI)

12:00 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Taufe von Valentin Waldemar Fischer (KI)

12:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Taufe von Cecilia Ippolito (St)

18:30 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Eucharistiefeier (KI)

19:00 Uhr **Bötzingen, Haus Inigo:** Zeit zum Verweilen

19:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Ökumenisches Taizégebet

Den Gottesdiensten der Seelsorgeeinheit March-Gottenheim stehen vor:

Pfarrer Karlheinz Kläger (KI), Kaplan Thomas Stahlberger (St), Wiss.Ass. Dr. Tobias Hack (Ha), Subsidar Kurt Hilberer (Hi), Pfarrer i.R. Paul Rudigier (Ru), Diakon Bernhard König (Kö)

**Aktuelle Termine:****Dienstag, 20.10.2015:**

16-18 Uhr **Grundschule:** Die Pfarrbücherei ist geöffnet.

16:45 Uhr **Gemeindehaus:** Probe Spatenchor

17:15 Uhr **Gemeindehaus:** Probe Kinderchor 1

17:45 Uhr **Gemeindehaus:** Probe Kinderchor 2

Mittwoch, 21.10.2015:

10:00 Uhr **Gemeindehaus:** Treffen der Mutter-Kind-Gruppe

Geistliches Konzert in der**Kirche St. Stephan, Gottenheim****Sonntag, 18. Oktober 2015, 17 Uhr****Marianische Hymnen von der Renaissance bis zur Moderne**

mit dem Vokalensemble **CantaTre**

Johanna Schutzbach, Sopran

Uta Rechtmann, Mezzo-Sopran

Christiane Schmelting, Alt

Eric Maier, Orgel

Der Eintritt ist frei - Spenden nehmen wir gerne an.

Taizé-Abendgebet

Herzliche Einladung zu Gebet - Stille - Gesang - Meditation in:

Bötzingen: Freitag, 23.10.2015, 19 Uhr in der kath.Kirche

Neuershausen: Sonntag, 25.10.2015, 19 Uhr, St. Vincentius-Kirche

**Sachausschuss Caritas für die Seelsorgeeinheit March-Gottenheim**

Caritative Dienste gehören ebenso wie Verkündigung und Liturgie zu den wesentlichen Aufgaben der Kirchengemeinde. Deshalb

beabsichtigt der neue Pfarrgemeinderat einen Sachausschuss „Caritas der Gemeinde“ zu gründen. Ein erstes Treffen mit den Personen, die sich dazu bereit erklärt haben, bzw. die bisher schon in den Pfarreien in diesem Bereich tätig waren, findet am **Montag, den 26.10.2015 um 20.00 Uhr im Pfarrschopf Bötzingen**, Hauptstr. 74 statt. Bei diesem Treffen geht es vor allem um die Zusammensetzung und „Aufgabenbeschreibung“ des Sachausschusses.

Ganz herzlich sind dazu auch weitere Interessierte aus allen Gemeinden der Seelsorgeeinheit eingeladen. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Cornelia Reisch, Gemeindereferentin, Tel. 07665 94768-32 oder cornelia.reisch@se-go.de

„Hier und jetzt helfen“ - Caritassammelwoche vom 26.10.-01.11.2015

Liebe Mitglieder unserer Pfarrgemeinde, einmal im Jahr bitten Ihre Pfarrgemeinde und der Caritasverband des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald gemeinsam darum, hier und jetzt zu helfen: Ihre Spende ermöglicht unbürokratische Hilfe und wirkungsvolle Projekte in Ihrer direkten Nachbarschaft. Das vielfältige und ehrenamtliche Engagement der Pfarrgemeinden ergänzt die Caritas in der Region

mit professionellen Angeboten für Hilfsbedürftige. In ihren Diensten und Einrichtungen ist die Caritas für Menschen da, die auf Hilfe angewiesen sind: Kinder, Jugendliche, Familien, Menschen mit Behinderungen oder psychischen Erkrankungen, Arbeitslose, Alte und Kranke sowie Menschen, die Unterstützung brauchen, um ihr Leben wieder eigenverantwortlich in die Hand nehmen zu können.

So nahmen im letzten Jahr viele Personen aus dem Gebiet unserer Seelsorgeeinheit die Dienste der Beratungsstelle im Caritasverband in Anspruch. Umgekehrt helfen Mitarbeiter der Caritas hier vor Ort und unterstützen Ehrenamtliche in ihrem Einsatz, aktuell besonders in der Arbeit mit Flüchtlingen. Über die verschiedenen Angebote des Caritasverbandes für den Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald können Sie sich über das Internet informieren unter: www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

Mit Ihrer Spende ermöglichen Sie konkrete Hilfen vor Ort. Gerne stellen wir auf Wunsch eine Spendenbescheinigung aus. Bitte schreiben Sie dann Ihre Adresse auf das Formular.

Überweisung an die Röm.-kath.Kirchengemeinde March-Gottenheim: IBAN DE86 6806 1505 0015 0400 17 - BIC: GENODE61IHR.

Ganz herzlich danken wir Ihnen für Ihre Unterstützung.

Cornelia Reisch

Kulturtag Bötzingen- 27.10. um 19.30 Uhr Harfenspiel in St. Alban

Musikalisch-besinnliche Betrachtungen der Ausmalungen in St. Alban

Die Texte werden musikalisch untermalt von Betty Pettersson, Harfe (Freiburg)

Textliche Gestaltung: Seelsorgeteam March-Gottenheim

Vorankündigung

Im Rahmen der Sozialtage der Kath. Arbeitnehmerbewegung (KAB) veranstaltet die Eine-Welt-Gruppe March am **Montag, 23.11.2015 um 20.00 Uhr** im Bürgersaal March-Buchheim, Sportplatzstraße 14 einen Vortrag mit Diskussion mit **Prälat Dr. Peter Neher** zum Thema: „Klima, Gerechtigkeit und Solidarität in der Einen Welt. Zur Enzyklika Laudato Si von Papst Franziskus“

Sprechzeiten:**Kath. Pfarrbüro**

Do., 09:00-12:00 Uhr, Fr., 15:00-18:00 Uhr (**nicht am Fr., 16.10.**)

Pfarrer Karlheinz Kläger im Pfarrbüro March-Hugstetten, Engalgasse 25:

nach Vereinbarung

Telefon 07665/1728 - Telefax 07665/400528 - E-Mail pfarrer-klaeger@gmx.net

Kaplan Thomas Stahlberger im Pfarrbüro Gottenheim, Kirchstr. 10

nach Vereinbarung

Telefon 07665/94768-11 - Telefax 07665/94768-25 - E-Mail thomas.stahlberger@gmx.de

Gemeindereferent Hans Baulig im Pfarrbüro**Gottenheim**

Fr., 11:00-12:30 Uhr und nach Vereinbarung

Telefon 07665/94768-12 - Telefax 07665/94768-19 - E-Mail hans.baulig@se-go.de

Gemeindereferentin Cornelia Reisch im Pfarrbüro Umkirch

Fr., 10:00-12:00 Uhr und nach Vereinbarung

Telefon 07665/94768-39 - E-Mail cornelia.reisch@se-go.de

Gemeindereferentin Annette Woschek-Ham im Pfarrbüro Hugstetten, Engalgasse 25

nach Vereinbarung

Telefon 07665/934731 - E-Mail annette.woschek-ham@kath-kirche-march.de

Evangelische Kirche**Evangelische Kirchengemeinde**

Pfarrerin i. P. Brigitte Herrmann

Tel.: 0176-72688820 oder im

Pfarrbüro 07663 - 12 38

Vakanzvertretung Pfarrer Dr.

Jobst Bösenacker

Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44, 79268 Bötzingen

Tel. Pfarramt 07663/1238

FAX 07663/99728

E-Mail ekiboetz@t-online.de

www.ekiboetz.de

Öffnungszeiten des Pfarramts:

Dienstag:

durchgehend von 9.00 - 15.00 Uhr

Freitag: 9.00 - 12.00 Uhr

Das Pfarrbüro ist am Dienstag, den 20.10.2015 wegen einer Fortbildung nicht besetzt.

20. Sonntag nach Trinitatis, den 18.10.2015

9:45 Uhr Gottesdienst

Die Kindergottesdienstkinder treffen sich in der Kirche.

Der Wochenspruch für diese Woche steht in Micha 6,8:

Es ist dir gesagt, Mensch, was gut ist und was der HERR von dir fordert, nämlich gottes Wort halten und Liebe üben und demütig sein vor deinem Gott.

Freitag, 16.10.2015

19:00 Uhr Esperanza

Samstag, 17.10.2015

10:00 Uhr Kinderchor Probe

Montag, 19.10.2015

19:50 Uhr Kirchenchor Probe

Dienstag, 20.10.2015

20:00 Uhr Bastelkreis

20:00 Uhr Besuchsdienstkreis

Mittwoch, 21.10.2015

09:30 Uhr Spielgruppe

16:00 Uhr Konfirmandenunterricht

20:00 Uhr Probe Evangelischer Bläserkreis

**Donnerstag, 22.10.2015**

17:30 Uhr (bis 19.00 Uhr) Jungschar für Buben und Mädchen ab der 1. Klasse
20:00 Uhr Bibel- und Gesprächskreis Weinstock und Rebe – auf die Verbindung kommt es an. Joh 15, 1-8

Freitag, 23.10.2015

19:00 Uhr Esperanza

Samstag, 24.10.2015

10:00 Uhr Kinderchor Probe

DANK FÜR DIE MITWIRKUNG beim Ökumenischen Eintopfessen

Sehr herzlich danken wir allen, die durch ihre ehrenamtliche Mitarbeit, durch das Spenden von Erntedankgaben und durch alle sonstigen Hilfestellungen zum Gelingen des ökumenischen Eintopfessens am Erntedanktag beigetragen haben. Wir danken all den beteiligten Frauen und Männern für die Vorbereitungsarbeiten so-

wie allen Helferinnen und Helfern in der Festhalle.

Den Erlös für Brot für die Welt und Misereor werden wir in einem der nächsten Gottesdienste bekannt geben. Ihr Kirchengeräte

KINDERPROJEKTCHOR

Alle Kinder im Grundschulalter sind herzlich eingeladen zu einem Kinderchorprojekt mit Hanna Heicke. Wir treffen uns am Samstag, den 17.10. und am Samstag, den 24.10., jeweils von 10 bis 11 Uhr im Gemeindehaus. Am Sonntag, den 25.10., singing wir morgens im Gottesdienst.

DIAKONIESAMMLUNG

„Weil jeder von uns einmal Hilfe braucht.“ so lautet das Motto der diesjährigen Aktion „Opferwoche“ der Diakonie.

Schon heute weisen wir Sie auf **die diesjährige Aktion Opferwoche**

hin. Sie dauert vom 26.10. – 1.11.2015

Bitte nehmen Sie die Straßensammler

freundlich auf.

In der evangelischen Kirchengemeinde Bötzingen und Gottenheim sind nicht in allen Straßenbezirken Sammlerinnen und Sammler unterwegs.

Termine für Taufen, Trauungen und Ehejubiläen sprechen Sie bitte rechtzeitig mit der Pfarrerin ab. Taufgespräche und Vorbereitungsgespräche für Ehejubiläen finden in der Regel in der Wohnung der Familie oder des Ehepaares statt, Traugespräche in der Regel im Gemeindehaus. Tauftermine können nach vorheriger Absprache für viele Sonntagsgottesdienste in der Gemeinde verabredet werden. Es ist auch möglich, dass kleine Kinder, deren Eltern die Taufe erst zu einem späteren Zeitpunkt möchten, im Gottesdienst gesegnet werden. Bei Trauerfällen setzen Sie sich bitte ebenfalls mit der Pfarrerin in Verbindung. Evangelisches Pfarramt

DIE BILDUNGSEINRICHTUNGEN INFORMIEREN

Kleinkindbetreuung „Schatzinsel“

„AUSFLUG ZUM APFELBAUM“

Die Bärenkinder essen sooo gerne „Äpfel!“



Wir wollten mal sehen wo die Äpfel wachsen und einen Apfelbaum anschauen. Fam. Hotz hat uns eingeladen zu sich auf den Hof zu kommen und einen ihrer Apfelbäume anzuschauen. Der Baum hing voll mit rotbackigen, roten Äpfeln, die Kinder staunten ganz schön!! Aber „Oma u Opa Hotz“ hatten nicht nur Äpfel auf ihrem Hof, nein es gab auch noch ganz viele Kürbisse, große, kleine, schrumpelige, manche sahen sogar aus wie Schwäne. Es gab Kürbisse die man essen kann und andere die man einfach nur anschauen kann. Nachdem wir alles begutachtet hatten gab es noch eine Stärkung, „Oma Hotz“ brachte uns dann leckeren Apfelsaft und Waffeln, mmhh war lecker! Zum Abschluß bekamen wir jeder noch einen leckeren Apfel geschenkt!!

Ganz herzlichen Dank an „Oma u Opa Hotz“

Die Bärenkinder und Erzieherinnen

Musikschule im Breisgau

Unser Bildungsangebot

Die Musikschule im Breisgau bietet Instrumental-, Gesang-, Ensemble-, Band-, und Projektunterricht sowie grundlegende musikalische Gruppenkurse für Schülerinnen und Schüler ab 4 Jahren an. Darüber hinaus werden Eltern/Kind-Kurse sowie Unterricht für Erwachsene angeboten. Alle Schülerinnen und Schüler werden ihrer Begabung und Neigung entsprechend unterstützt und in der Entwicklung ihrer Musikalität und Ausdruckskraft begleitet. Der Bogen der differenzierten musischen Bildung spannt sich von grundlegenden Gruppenkursen, über Chorarbeit, den Instrumentalunterricht, Gesang, bis hin zur Begabtenförderung.

Vorspiele und Konzerte, Veranstaltungen, musikalische Umrahmungen etc. runden das Bildungsangebot ab und sorgen so für eine umfassende musische Bildung.

Das **Instrumentenkarussell** wendet sich an Kinder, die bezüglich der Wahl eines Instruments noch unentschieden sind. Im Verlauf von bis zu drei Monaten können sie verschiedene Instrumente ausprobieren. Dabei wird nach vier Unterrichtseinheiten zu je 20 Minuten jeweils das Instrument und die Instrumentallehrkraft gewechselt. Im Instrumentenkarussell werden bis zu drei Instrumente angeboten. Der Unterricht findet als Einzelunterricht statt.

Außerdem bieten wir **für Erwachsenen 6-er oder 12-er Karte** an.

Dieses Angebot richtet sich ausschließlich an Erwachsene und stellt die Unterrichtsform dar, die maximale zeitliche Flexibilität erlaubt, was die Terminplanung betrifft.

Weitere Informationen u.a. zu Unterrichtsform und Unterrichtsgebühren finden Sie unter: www.musikschule-breisgau.de

Kontakt:

Musikschule im Breisgau
Geschäftsstelle - Vörsstetter Str. 3 -
79194 Gundelfingen
eMail: info@musikschule-breisgau.de
Tel: 0761 589891

Volksbildungswerk

Auskunft und Anmeldung für unsere Kurse und Seminare:

**Cornelia Jaeger, Hauptstr. 11,
Rathaus, 79268 Bötzingen
Tel.: 07663/931020
Fax: 07663/93107720
E-Mail: cornelia.jaeger@boetzingen.de
Internet: www.vbwboetzingen.de**

Folgende Kurse und Seminare beginnen:

Eichstetten:

101.020 Stille Helden

Judenretter im Dreiländereck während des Zweiten Weltkriegs

Donnerstag, 22.10.2015, 20.00 Uhr, 1 x,
Aula der Adolf-Gänshirt-Schule



DIE VEREINE INFORMIEREN



**Akkordeon-Spielring
Umkirch/Gottenheim e.V.**

Konzert in der Kirche

Zum zweiten Mal präsentiert der Akkordeonspielring Umkirch/Gottenheim am 07.11.2015 das **Konzert in der Kirche**, zu dem wir Sie recht herzlich einladen:

Mitwirkende:

Akkordeonspielring
Umkirch/Gottenheim e.V.

Chor MixDur Eichstetten



Konzert in der Kirche

Samstag, 7. November 2015

Beginn 18:00 Uhr, Einlass 17:30 Uhr
Katholische Kirche St. Stephan Gottenheim

Eintritt frei

Musikalische Leitung: Petra Krumm
Weitere Informationen: www.asug.net, www.mixdur-eichstetten.de

Gemeinsam mit dem Chor MixDur aus Eichstetten werden wir Sie an diesem Abend mit musikalischen Genüssen verwöhnen.

Im Anschluss an das Konzert können Sie den Abend bei einem Gläschen Sekt oder Wein gemeinsam mit uns ausklingen lassen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Akkordeonspielring Umkirch/Gottenheim e.V.
Ralf Melcher (1. Vorsitzender)

PS: Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.asug.net



**Förderverein
SV Gottenheim e. V.**

**Die Firma Volker Pröhl Bereg-
nungstechnik aus Umkirch wirbt
mit einer neuen Werbetafel und
in der Stadionzeitung FiGo**



die neue Werbetafel der Firma Volker Pröhl mit Geschäftsführer Achim Grumann, Am Gansacker 24 in 79224 Umkirch

Die Firma Pröhl Spezialist für Beregungstechnik zeichnet sich Verantwortlich für die neue Beregnungsanlage auf dem Rasenplatz des SV Gottenheim.

Wir bedanken uns bei der Familie Pröhl recht herzlich für die tolle Unterstützung.

Unterstützen Sie unsere Sponsoren bei ihren geschäftlichen Aktionen oder Ihren Einkäufen.

Fühlen auch Sie sich angesprochen, so setzen Sie sich mit dem Förderverein in Verbindung.

Kontaktadresse: Thomas Zimmermann
Tel. 016097866299 oder besuchen Sie uns im Internet unter www.foerderverein-svgottenheim.de



**Landfrauenverein
Gottenheim**

Liebe Landfrauen,
ab Montag den 19.10.2015 macht Euch Frau Tröscher wieder fit mit Gymnastik in der Turnhalle ab 19.15 Uhr.
Über rege Beteiligung freuen sich Frau Tröscher und das Vorstandsteam



**Musikverein
Gottenheim**

„FULL HOUSE“ beim Oktoberfest des Musikvereins

MVG bedankt sich beim Akkordeon-Spielring
Wir bedanken uns bei allen Gästen, die uns mit ihrer Anwesenheit beehrten sowie bei allen Helfern und Musikanten, die zum erfolgreichen Gelingen unseres Oktoberfestes beigetragen haben!



Ein besonderer Dank gebührt des Weiteren dem Akkordeon-Spielring für das Zurverfügungstellen seines Proberaumes, so dass sich unsere Gäste in zwei liebevoll geschmückten Räumlichkeiten niederlassen konnten.

Wir freuen uns auf das nächste Mal!

Musikverein Gottenheim e.V.
Michael Thoman



Alteisen-/Schrottsammlung

Der Musikverein Gottenheim sammelt am **Samstag, den 24.10.2015 ab 09:00 Uhr:**

- Eisen
- Schrott
- Blech
- Nichteisen-Metalle

Wir bitten höflichst darum, sämtliche Gegenstände ohne jegliche Gefährdung für Verkehrsteilnehmer am Gehweg, dem Straßenrand oder der Hofeinfahrt zu lagern.

Um einer widerrechtlichen Aneignung durch delinquente Fremdsammler entgegenzuwirken, bitten wir ferner darum, die Gegenstände frühestens am Samstagvormittag zu Beginn unserer Alteisensammlung bereitzustellen.

Holz-, Kunststoff-, Beton- und Textilteile sind im Vorfeld bitte zu entfernen (*Restmüllbehälter*).

Autoteile und Verbrennungsmotoren sind ebensowenig zugelassen, wie Batterien (*bei Schadstoffsammlung abgeben*).

Weißer Ware (*Waschmaschinen, Elektroherde sowie alle sonstigen Elektrogeräte*) sind von der Sammlung gleichermaßen ausgeschlossen. Diese können über die jeweiligen Recyclinghöfe in Umkirch oder Bötzingen entsorgt werden.

Musikverein Gottenheim e.V.
Michael Thoman



SV Gottenheim e.V.
gegründet 1922

Fußball

Ergebnisse

SVG I - FC Vogtsburg I	2:3
SVG II - FC Vogtsburg II	4:1
SVG Frauen I - Hegauer FV Frauen II	1:1
SVG Frauen II - SG Winden Frauen	0:3
SG Bad Krozingen A - SVG A	3:1
SG Niederhause B - SVG B	2:1
SVG B - SG Hausen B	2:4
Bahlinger SC C II - SVG C	4:0
SG Vogtsburg D - SVG D	3:2
SV Waltershofen E - SVG E I	0:7
SV Munzingen E II - SVG E II	11:2

Spielübersicht

Freitag, 16.10.2015

17:00 Uhr SV Hartheim E II - SVG E II

Samstag, 17.10.2015

10:00 Uhr SVG E I - FC Rimsingen E I

11:00 Uhr SG Riegel B - SVG B

11:30 Uhr SVG D - SC Eichstetten D

15:00 Uhr SG Opfingen C - SVG C

16:00 Uhr FV Windenreute BM - SVG BM

16:30 Uhr FC Denzlingen Frauen II - SVG Frauen II

17:30 Uhr Spfr. Neukirch Frauen - SVG Frauen I

Sonntag, 18.10.2015

10:00 Uhr G-Junioren-Turnier in Gotten-

heim

14:00 Uhr F-Junioren-Turnier in Gottenheim

15:00 Uhr SG Hecklingen I - SVG I (in Malterdigen)

Sportgaststätte Schwarz-Weiß

informiert:

Schlachtplatte

Sonntag, 18. Oktober ab 11.30 Uhr

Frühstücksbuffet

Sonntag, 25. Oktober ab 10.00 Uhr

Bitte reservieren Sie unter
07665/9327250!

BÜRGERPROJEKTE



BE Gruppe BürgerScheune

Bücherflohmarkt in der Scheune dieses Jahr am Vormittag

Der Termin steht schon seit dem letzten Jahr auf dem Flyer der BE-Gruppe Bürger-

Scheune: Am Samstag, 14. November, findet in der Scheune im Rathaushof wieder der beliebte Bücher- und Spieleflohmarkt der Gruppe „Cooltur“ statt. Wegen des St. Martinsumzugs am Nachmittag hat sich die „Cooltur“-Gruppe mit dem Förderverein und dem Elternbeirat der Schule ab-

gestimmt und den Bücherflohmarkt auf den Vormittag gelegt. Von 10 Uhr bis 12 Uhr können in der Bürgerscheune wieder Bücher angeboten, gekauft und getauscht werden.

Gerade in der Vorweihnachtszeit ist der Flohmarkt eine gute Möglichkeit, das Ta-



schengeld aufzubessern und neuen Lese- stoff zu erwerben. Kinder und Jugendliche können dabei unkompliziert und ohne Anmeldung ihre Bücher und Spiele verkaufen und tauschen. Erwachsene nutzen den Flohmarkt, bei dem nur Kinder und Jugendliche (ohne Standgebühr) als Verkäufer zugelassen sind, um Geschenke für Nikolaus und Weihnachten zu erwerben.. Bewirtet wird wieder mit leckeren Muffins und Getränken sowie Kaffee.

Tische werden gestellt. Einlass für Anbieter ist ab 9.30 Uhr. Der Verkauf startet um 10 Uhr. Bis 12 Uhr kann dann nach Herzenslust gestöbert, verkauft und gekauft oder getauscht werden. Die Gruppe „Cooltur“ freut sich auf viele Anbieter und vor allem auf viele Besucher.

Shake Hands – Die Schlager der 60er Jahre neu erleben

Jetzt schon Karten für die Novemberveranstaltung sichern

Nach zwei Mal bodenständigem aleman- nischem Kabarett aus dem Schwarzwald geht die Reise in der Bürgerscheune im November zurück in die flotten 60er Jah-

re. Das Musiktheater Bellevue, im Sep- tember 2013 schon einmal in der Bürger- scheune im Gottenheimer Rathaus Hof zu Gast, präsentiert am Donnerstag, 19. No- vember, 20 Uhr in der Scheune das Pro- gramm „Shake Hands“ - eine 60er Jahre Comedy-Schlager-Revue. Das Duo bringt in die Bürgerscheune Schlagersouvenirs, Parodien und Geschichten aus den 60er Jahren mit und weckt damit Erinnerungen an die Kindheit und die Jugend.

Live und handgemacht sind an diesem Abend in der Scheune unsterbliche Schlager und Chansons, umrahmt von lustigen Parodien, Geschichten und Handpuppen- spiel zu erleben. Ein Sahnehäubchen des Programms sind die kecken Reklamespots der 60er und die Live-Performance der Hundedame Lissie alias Lassie. Die amü- sant-spritzige und witzige Schlagerrevue wird vom Duo Gabriele und Alexander Russ musikalisch mit Gitarren, Konzer- tina, Mandoline, Percussion und zwei- stimmigem Gesang interpretiert. Weitere Informationen zum Musiktheater Bellevue gibt es im Internet unter www.schoenwar- diezeit.de.

Karten für die Novemberveranstaltung in der Bürgerscheune am Donnerstag,

19. November, gibt es bei „Zehngrad“ in Gottenheim, Hauptstraße 49, Telefon 07665/9477210, E-Mail: info@zehngrad.com. Für Kinder und Jugendliche gibt es verbilligte Karten. Restkarten sind wie immer an der Abendkasse erhältlich.



INFORMATIONEN AUS DEM SOZIALBEREICH

Der VdK Sozialrechtsschutz gGmbH informiert:

Die Sprechtagung unserer Sozialrechtsreferentin Frau Andrea Biehler

finden statt in der *VdK-Geschäftsstelle Freiburg, Bertoldstr. 44*, **jeden Montag, nur nach Terminvereinbarung Tel. 0761 -5 04 49 --0**. Informiert und beraten wird in allen sozialrechtlichen Fragen, u. a. im Schwer- behindertenrecht, in der gesetzlichen Unfall-, Renten-, Kranken- und Pflegeversicherung.

AUS UNSERER NACHBARSCHAFT

Erwachsenenkleidermarkt in FR-Munzingen

Unter dem Leitwort «Unser Profil heißt Qualität» lädt der Eine-Welt-Kreis St. Stephan ein zum 29. **Erwachsenenkleidermarkt**, der am Sonntag, **25. Oktober, von 13 Uhr an** in der Schloßbuckhalle stattfindet. Über 50 Standbetreiber/innen bieten in der Halle und bei schönem Wetter zusätzlich im Außenbereich qualitativ hochwertige Kleider, Schuhe und Accessoires. Daneben gibt es eine große Kuchen- und Tortenauswahl, Würstchen, belegte Brötchen usw. Mit dem Gewinn unterstützt der EWK die Partnergemeinde San Felipe in Soritor.

EWK St. Stephan

Gemeindebücherei Merdingen

Das Happy-End-Theater ist in der Gemein- debücherei zu Gast mit dem Stück „Der blaue Hase Fridolin“.

Dienstag, **20.10.2015, 16 Uhr**
Musikraum der Schule
für Interessierte **ab 4 Jahren**
Eintritt 2€

Fridolin ist kein bisschen vorsichtig und ängstlich, so wie die anderen Hasen. Und dann ist er auch noch blau! Und so neugierig, dass seine Eltern, die Bammels, Ohrensauen bekommen von all seinen Fragen. Weil sie keine Antwort wissen, versucht Fridolin alles alleine heraus zu finden. Er probiert ständig verrückte Sachen aus und treibt damit die Bam- mels schier zur Verzweiflung. Aber eines Tages bedroht der Fuchs die ganze Hasenfamilie. Da kann Fridolin zeigen, dass er nicht nur dummes Zeug gelernt

hat. Und alle sind froh, dass er so ein verrückter Hase ist. Schuhubert, der alte Uhu, meint sogar, dass Fridolin das Zeug zum Osterhasen hat!

In dieser Inszenierung tritt Susanne End als „Sabine“ auf, die als Kind solch ein Angsthase war, dass der mutige Osterhase Fridolin einfach bei ihr geblieben ist.

Sie erzählt die lustige und span- nende Hasengeschichte gemeinsam mit Fridolin, der natürlich dauernd seinen Senf dazu gibt. Und Fridolin kann sogar singen! Er hat sein eigenes Hasenlied, das er den Kindern beibringt. Zur Erinnerung dürfen sie es auf einer Postkarte von Fridolin mit nach Hause nehmen.

Eine Veranstaltung in Zusammenarbeit mit der **Volkshochschule Westlicher Kaiserstuhl Tuniberg**.

Anmeldungen erbeten in der Merdinger Bü- cherei oder unter Tel. 07668/951198 (E. Hofert)



Kostenlose Orientierungsveranstaltung für Existenzgründer/innen in Umkirch

Erfahrene Gründungsberater des Steinbeis-Beratungszentrum Unternehmensgründung und -entwicklung geben konkrete und praxisbezogene Tipps für die Schritte in die Selbständigkeit, unterstützen Jung-Unternehmer in der Startphase und gehen auf die Anforderungen bei der Unternehmensnachfolge ein. Die **Gemeinde Umkirch** veranstaltet mit der **Wirtschaftsförderung Region Freiburg** am **22. Oktober 2015** eine kostenlose Orientierungsveranstaltung für Existenzgründerinnen und Existenzgründer.

Im Rahmen der 4-stündigen Abendveranstaltung wird u.a. auf folgende Punkte eingegangen:

- Konkrete Antworten auf Fragen rund um die Selbständigkeit
- Chancen und Risiken der Selbständigkeit
- Dialog und Feedback zur Gründungsidee
- Überblick über Förder- und Finanzierungsmöglichkeiten

Weitere Informationen unter www.stw.de/su/1678

Die kostenlose Veranstaltung findet statt:

Donnerstag, 22.10.2015 von 17-21 Uhr, Rathaus Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1

Anmeldung ist erforderlich beim Steinbeis-Beratungszentrum Unternehmensgründung und -entwicklung:

Tel. 0761 28561270 oder johannes.merkel@stw.de

Goldener Oktober auf dem Gutshof

Samstag, 17. Oktober, 10 – 14 Uhr mit Bauernmarkt ab 7.30 Uhr

Entdecken und genießen Sie, was Umkirch in seinem Herzen zu bieten hat!

- Frisches Obst und Gemüse der Saison
- Selbstgemachte Apfelkühle
- Umkircher Marktwurst vom Grill
- Neuer Süßer
- Edelbrände, Liköre und Marmeladen
- Feinkost vom heimischen Wild
- Honig aus regionaler Imkerei
- Pesto und Chutneys
- Essige und Öle vom Kaiserstuhl

- Edelstein-Schmuck
- Gestricktes & Genähtes
- Bücherflohmarkt
- 11.30 Uhr Auftritt der Gruppe Capoeira
- Traktoren-Oldtimerausstellung
- Kürbisschnitzen und Kinderschminken
- Infostand der GWU
- Herbstliche Spezialitäten in der Lokalität Gutshof

Der Umkircher Flüchtlingshelferkreis stellt seine Aktivitäten vor.

Über Ihr Kommen freuen sich die Organisatorinnen Roswitha Heitzler, Bianca Kappler und Christa Rinklin.

Bei starkem Regen findet nur der reguläre Marktbetrieb statt.

Gemeinde Bötzingen

In unserem Gemeindekindergarten „Pusteblume“ mit drei Gruppen ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle für eine/n **Kinderpfleger/in oder Erzieher/in** mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von 24,5 Stunden im Rahmen einer Elternzeitvertretung zu besetzen. Ihre Bewerbung richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen bis spätestens 30. Oktober 2015 an das Bürgermeisterei Bötzingen, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen. Für weitere Auskünfte steht Ihnen im Rathaus Bötzingen Herr Norbert Wunsch, Tel.: 07663/931013, gerne zur Verfügung.

Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl

Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl (ca. 5.800 Einwohner in 7 Ortsteilen) sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/einen

Sachbearbeiter/-in im Hauptamt

Es handelt es um eine Beschäftigung in Vollzeit mit 39 Stunden, die Stelle kann grundsätzlich auch geteilt werden.

Ihr Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen das Melde-, Pass- und Ausweis- sowie Gewerbesachen, die Verwaltung von Fundsachen und die Mitarbeit bei der Erstellung des Nachrichtenblattes. Das abschließende Aufgabengebiet bleibt vorbehalten.

Wir erwarten von Ihnen eine abgeschlossene Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten oder einer gleichwertigen Qualifikation. Kundenorientierung, eigenverantwortliches Arbeiten, hohe Belastbarkeit, sicheres Auftreten und gute Fach- und Rechtskenntnisse.

Wir bieten ein interessantes und abwechslungsreiches Aufgabengebiet sowie eine leistungsgerechte Vergütung nach TVöD.

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, richten Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Zeugnisse, Lebenslauf) bis spätestens **24.10.2015** an das Bürgermeisterei Vogtsburg, Bahnhofstr. 20, 79235 Vogtsburg im Kaiserstuhl. Für Fragen steht Ihnen Hauptamtsleiter Elmar Henninger (Telefon 07662/812-21) gerne zur Verfügung.

TSV-March

www.tsv-march.de

Abteilung: Volleyball

TSV March Abteilung Volleyball

Der auf der Welt am **meisten gespielte Ballsport** ist... Nein nicht Fußball sondern **Volleyball!**

Hast auch Du Lust darauf??

Wir suchen immer neue Gesichter die Freude am Teamsport haben und auch eine Portion Ehrgeiz mitbringen.

Das Alter und Geschlecht spielt keine Rolle. Komm doch vorbei und sag es allen Freunden und Bekannten!

Freizeit Mixed: Donnerstags, 20.00 – 22.00 in der Sporthalle Buchheim (m./w.)

Jugend: Freitags, 16.30 – 19.00 in der Sporthalle Buchheim (Jungen und Mädchen ab ca. 8 Jahren)

Wir freuen uns auf Euch !!

Zuschauen? Am Sonntag, 25.10.15 findet der erste **Heimspieltag der Fz.Liga A2 in der Sporthalle Buchheim** statt:

TSV March On – Bachbätscher Nordweil 11.00 Uhr

TSV March On – Schmetterlinge Emmendingen ca. 12.30 Uhr

Bachbätscher Nordweil – Schmetterlinge Emmendingen ca. 14.00 Uhr

Wir laden alle interessierten und begeisterten Sportfreunde ein uns vor heimischer Kulisse zu unterstützen und freuen uns auf recht viele Zuschauer und einen spannenden Spieltag.

Weitere Informationen im Internet unter <http://volleyball.tsv-march.de> oder Fragen gerne per Mail an volleyball@tsv-march.de.

**Marcus Müller
Abteilungsleiter Volleyball
TSV March**

Unsere Trainingszeiten:
Freizeit-Mixed: Donnerstag, 20.00 Uhr – 22.00 Uhr, Sporthalle Buchheim
Jugend (ab ca. 8 Jahre): Freitag, 16.30 Uhr – 19.00 Uhr, Sporthalle Buchheim
ACHTUNG Jugendtraining vorübergehend BEGINN 17.00 Uhr !!



SONSTIGE INFORMATIONEN

Motorsägenlehrgänge für die Aufarbeitung von stehendem und liegendem Holz

Zur Verbesserung der Arbeitssicherheit wurden die Standards des Zertifikates „PEFC“ neu überarbeitet. Nach den aktuellen Bestimmungen ist ein Motorsägenlehrgang Pflicht für alle Bürger, die stehendes oder liegendes Holz aufarbeiten. Beim Fachmarkt Hiss in Eichstetten werden folgende Lehrgänge angeboten:

Zwei Motorsägen-Grundlehrgänge für stehendes Holz zweitägig:

Zielgruppe: Bürger ab 18 Jahren, die Durchforstungslose kaufen und noch keinen Lehrgang absolviert haben; Bürger, die den Lehrgang schon haben, aber ihre Kenntnisse und Fertigkeiten auffrischen wollen.

Inhalte: Sie lernen alles Wichtige zur und um die Motorsäge: Pflege und Wartung, Unfallverhütung und den praktischen Umgang mit der Motorsäge bis hin zur Fällung von Bäumen im Wald.

Mitzubringen: Helmkombination mit Gesicht- und Gehörschutz, Arbeitshandschuhe, Schnittschutzhose, Arbeitsstiefel mit Schnittschutz und Stahlkappe, sowie die eigene Motorsäge (falls vorhanden).

Ort: Fachmarkt Hiss, Bruckmatten 45 in Eichstetten.

Zeit: Freitag, 27. November um 14.00 Uhr und Samstag, 28. November 2015 um 08.30 Uhr, sowie Montag, 28. Dezember um 14.00 Uhr und Dienstag, 29. Dezember 2015 um 08.30 Uhr.

Kosten: 150 € (incl. Umsatzsteuer). Mitglieder der SVLFG erhalten eine Gutschrift von 30 €.

Anmeldung: Beim Fachmarkt Hiss, Tel. 07663/9386-0, oder beim Forstwirtschaftsmeister Herrn Ewald Sandmann, Mail: ewald.sandmann@web.de.

Zwei Motorsägen-Grundlehrgänge für liegendes Holz eintägig:

Zielgruppe: Bürger ab 18 Jahren, die Kronenholz oder Brennholz lang kaufen und noch keinen Lehrgang absolviert haben. Bürger, die an den genannten Terminen verhindert sind, können im kommenden Winter trotzdem Holzlose kaufen. Bei Bedarf werden im Spätherbst 2016 weitere Lehrgänge angeboten.

Inhalte: Sie lernen alles Wichtige zur und um die Motorsäge: Pflege und Wartung, Unfallverhütung und den praktischen Umgang mit der Motorsäge bis hin zur Aufarbeitung von Kronenholz und Brennholz lang im Wald.

Mitzubringen: Helmkombination mit Gesicht- und Gehörschutz, Arbeitshandschuhe, Schnittschutzhose, Arbeitsstiefel mit Schnittschutz und Stahlkappe, sowie die eigene Motorsäge (falls vorhanden).

Ort: Fachmarkt Hiss, Bruckmatten 45 in Eichstetten.

Zeit: Mittwoch, 30. Dezember 2015 um 08.30 Uhr, sowie Samstag, 2. Januar 2016 um 8.30 Uhr.

Kosten: 119 € (incl. Umsatzsteuer).

Anmeldung: beim Fachmarkt Hiss oder Herrn Sandmann, siehe oben.

Besichtigung von Böschungspflegeflächen des PLENUM-Projekts „Vielfalt statt Reblaus zur Wiederherstellung Kaiserstühler Artenvielfalt auf Böschungflächen nach Reblausbekämpfung“

In der zweiten Oktoberhälfte bietet die Naturgarten Kaiserstuhl GmbH zwei weitere Ortsbegehungen von Böschungspflegemaßnahmen an, die im Rahmen des PLENUM-Projekts „Vielfalt statt Reblaus“ durchgeführt werden. Zunächst wird über die Ziele und unterschiedlichen Vorgehensweisen auf den Projektflächen informiert. Dann soll mit betroffenen Winzern, Behördenvertretern und weiteren Interessierten erörtert werden, wie verschiedene Pflegemaßnahmen möglichst effizient zum Ziel führen, eine artenreiche gebietsheimische Vegetation wieder herzustellen, nachdem die verwilderte Unterlagsrebe bekämpft wurde, die einen Brutherd für die gefürchtete Reblaus darstellt. An beiden Terminen wird auch Weinbauberater Tobias Burtsche teilnehmen.

Am Donnerstag 22.10.2015 werden Böschungen rund um Bötzingen besichtigt. Treffpunkt ist um 13:30 Uhr an der Kath. Kirche Bötzingen gegenüber der Löwenstrasse.

Am 28.10.2015 ist Treffpunkt um 13:30 Uhr an der WG Oberbergen, um Pflegeböschungen im Gewinn Krummer Graben zu besichtigen.

Kontakt:

Naturgarten Kaiserstuhl GmbH, Matthias Hollerbach, 07667-90685-13

E-Mail: mailto:hollerbach@naturgarten-kaiserstuhl.de
www.naturgarten-kaiserstuhl.de

Geistliches Konzert

in der kath. Kirche

St. Stephan, Gottenheim

Sonntag, 18. Oktober 2015 17.00 Uhr

Marianische Hymnen

von der Renaissance bis zur Moderne

mit dem Vokalensemble **CantaTre**

Johanna Schutzbach, Sopran
Uta Rechtmann, Mezzo-Sopran
Christiane Schmeling, Alt
Eric Maier, Orgel

Eintritt frei Spenden erbeten

NABU Kaiserstuhl

Der Naturschutzbund (NABU) ist der älteste unter den großen deutschen Naturschutzverbänden. Seine Tradition liegt im Vogelschutz und in der Betreuung eigener und staatlicher Schutzgebiete. Heute ist der NABU ein Verband, der sich für den Umwelt- und Naturschutz auf vielen politischen Ebenen einsetzt. Die NABU Gruppe Kaiserstuhl möchte Interessierten mit ihrem Programm in Vorträgen und Exkursionen Kenntnisse über die einzigartige Tier- und Pflanzenwelt am Kaiserstuhl vermitteln. Auf der NABU-eigenen Streuobstwiese kann man bei Pflege- und Ernteeinsätzen ein typisches und schützenswertes Kulturbiotop kennenlernen und erleben. Kinder können die Natur bei Aktionen mit den Jugendleitern spielerisch entdecken.

Samstag, 24. Oktober 2015
Bötzingen

Apfeleerte auf unserer Streuobstwiese, anschl. Vesper

Helfende Hände sind willkommen!
Eimer zum Sammeln und evtl. Handschuhe mitbringen, wetterfeste Kleidung und Schuhe sind erforderlich
Treff: ab 10:00 Uhr Kontakt: Andreas Galli Tel.: 07662 8206

Samstag, 24. Oktober 2015
Bötzingen

Kinderaktion Lebensraum Streuobstwiese für 6 bis 14 Jährige, 10-13 Uhr

Wo überwintert der Igel?
Wetterfeste Kleidung und Schuhe sind wichtig, ebenso ein Vesper und Getränk
Um Anmeldung wird gebeten, telefonisch unter 01575 48 18 173 oder per E-Mail: q.long@nabu-kaiserstuhl.de

Freitag, 6. November 2015 Altvogtsburg

Vortrag: Insekten als Lebenskünstler

Vor etwa 400 Millionen Jahren sind in der Evolution der Organismen die Insekten entstanden. Seit dieser Zeit haben sie ihren Siegeszug durch die Welt angetreten und sind heute die artenreichste und individuenreichste Tiergruppe der Erde.

Im Vortrag von Frau Dr. Gack wird ihre stammesgeschichtliche Entwicklung nachvollzogen und erklärt, welche Merkmale ihren Erfolg begründet haben. Außerdem wird über einige extreme Anpassungen und „bizarre“ Lebensweisen berichtet.

Treff: 19.30 Uhr im Gasthaus Rössle in Altvogtsburg; 5 Euro, Mitglieder 3 Euro

Weitere Informationen finden Sie auf www.nabu-kaiserstuhl.de

Ende des redaktionellen Teils